

**Zeitschrift:** Schweizerische Bauzeitung  
**Herausgeber:** Verlags-AG der akademischen technischen Vereine  
**Band:** 94 (1976)  
**Heft:** 8: SIA-Heft, 1/1976: Sport- und Freizeitanlagen in Stahlkonstruktion

## Titelseiten

### Nutzungsbedingungen

Die ETH-Bibliothek ist die Anbieterin der digitalisierten Zeitschriften auf E-Periodica. Sie besitzt keine Urheberrechte an den Zeitschriften und ist nicht verantwortlich für deren Inhalte. Die Rechte liegen in der Regel bei den Herausgebern beziehungsweise den externen Rechteinhabern. Das Veröffentlichen von Bildern in Print- und Online-Publikationen sowie auf Social Media-Kanälen oder Webseiten ist nur mit vorheriger Genehmigung der Rechteinhaber erlaubt. [Mehr erfahren](#)

### Conditions d'utilisation

L'ETH Library est le fournisseur des revues numérisées. Elle ne détient aucun droit d'auteur sur les revues et n'est pas responsable de leur contenu. En règle générale, les droits sont détenus par les éditeurs ou les détenteurs de droits externes. La reproduction d'images dans des publications imprimées ou en ligne ainsi que sur des canaux de médias sociaux ou des sites web n'est autorisée qu'avec l'accord préalable des détenteurs des droits. [En savoir plus](#)

### Terms of use

The ETH Library is the provider of the digitised journals. It does not own any copyrights to the journals and is not responsible for their content. The rights usually lie with the publishers or the external rights holders. Publishing images in print and online publications, as well as on social media channels or websites, is only permitted with the prior consent of the rights holders. [Find out more](#)

**Download PDF:** 12.12.2025

**ETH-Bibliothek Zürich, E-Periodica, <https://www.e-periodica.ch>**

# Schweizerische Bauzeitung

Revue Polytechnique Suisse

Wochenblätter für  
Architektur,  
Bauingenieurwesen,  
Maschinentechnik

8

**sia**

Heft 1/1976

Sport- und Freizeitanlagen in Stahlkonstruktion

Verlags-AG der akademischen  
technischen Vereine



Neubau der Gewerbeschule Biel

**Bauherr:** Stadt Biel — **Architekten:** Alain G. Tschumi, Architekt SIA, 2500 Biel; R. Baumann, Architekt SIA, 2500 Biel —  
**Ingenieure:** Schaffner+Dr. Mathys, Ing. ETH, 2500 Biel.

Sämtliche Elemente der Vorhang-Fassade im Werk gefertigt und am Bau montiert durch  
**HARTMANN & CO. AG, 2500 Biel, Metallbau + Rolladen, Telefon 032 / 42 01 42**

Mitglied der PVG (Produktions- und Verkaufsgemeinschaft Fenster- und Fassadenbau)

**HARTMANN**

bietet integrierte Problemlösungen im Fassadenbau.  
Kommen Sie mit Ihren Fassaden-Problemen zu uns. **Wir lösen sie, Tag für Tag!**